廣濟堂自製各種丸散鮮明熟葯發客

自製經驗良藥出世

Kwong Chai Tong Co. 92 Pender St. E. Phone Sey. 2491 Vancouver B.C

拔毒生肌葯膏　每合一元五　此膏治損傷凡有損口未埋者貼之即能全愈

跌打止痛葯水　每樽一元　一元五　此水散瘀止痛凡跌打傷搽之即能散瘀止痛消腫

皮膚濕毒葯膏　每合一元五　專治皮膚痕癢或皮膚起粒出水搽之即能全愈

萬應爛脚葯散　每罇弍元　專治久年爛脚無論新舊爛脚搽之定然全愈

花柳鹹疳葯膏　每合一元五　此膏專治鹹疳凡染鹹疳者貼之即愈

花柳白濁丸　每盒一元五　此丸無論新久白濁或小便刺痛食此丸壹点鐘其痛即止

花柳拔毒丹　每寸壹元　半打五圓　一打拾圓

▲注意　小店常有　茵陳跌打　化庄品　金耳環　花旗參　發行

自製新機器用電力研藥兼整藥丸快捷妥當如有僑胞欲整丸者仰留意焉

林蘅臣專醫　跌打刀傷　湯火損傷　續筋駁骨　[illegible]　瘰癧瘡科　紅白痢症　花柳痔瘡　風痰鶴膝　各種雜症

醫學博士李鶴儔

本醫生精究醫學以扶危救急普救世人爲宗旨由兩廣中醫學堂優等畢業後久爲全胞信服特來奧埠普濟醫局兼充隨營軍醫活人良多名重一時及來遊英屬抱病求醫者屢奏奇效症若千重則中西法參用究病源著眼論根據實驗心細術妙投良劑所由藥到回春精治內傷吐血咳喉腫腿眼科跌打氣喘痰癧瘡瘍花柳奇難雜症一切婦科小兒科跌打刀傷等症如有外埠遠難就醫者可將受病理由列明了外埠每罇加郵費[illegible]知決能按症發藥應服痊愈并將學堂考究經驗各藥開列

注意廣告

花柳白濁斷根汁每樽一元　止內傷吐血汁每樽一元　一掃光癬水每樽一元

花柳入骨搜毒汁每盅一元　遠年楊梅疔毒汁每樽一元　止心痛汁每樽一元

瘡疔攬癌芒菓汁每盅一元　急救攪紅療痧汁每盅一元　內消痔漏汁每樽一元

止夜夢遺精丸每樽一元　腎虛腰痛散每樽一元　三鞭補血汁每盅一元

產後小兒胎毒膏每盒一元　久戰不倦合歡膏每盒一元　[illegible]汁每盅一元

止小腸氣痛汁每盅一元　婦科經期腹痛丸每樽一元　赤遊瘋丹毒汁每盅一元

跌打還魂止痛丸每小元　僧傳牙痛藥水　止消腫脚汁每盅一元

止咳氣斷根丸每樽一元　神效瘰癧內消汁每盅一元　婦科產後肚痛汁每盅一元

化痰降氣止咳丸每樽一元　光明退腍眼藥　每樽[illegible]　拔毒瘡科藥膏每盒一元

風濕腫痛攤症汁每盅一元　過身無毒麼痕汁每盅一元　萬應咽喉藥水每樽一元

跌打去瘀止痛散每服[illegible]　花柳合歡兌毒汁每盅一元　止頭暈藥水每盅一元

[illegible]

馳名參茸三鞭補腎丸四両庄每盒四元

Lee Hock Chow 11 Pender St. W.
Vancouver B.C. Phone Douglas 3523L

花旗參　金耳環　茵陳跌打　正鉀胆

各項丸散藥汁大減價每元收八折

兩廣中醫學堂優等畢業生　李鶴儔　內外方脈

雲高華安和堂參茸藥材發行

粵屬新聞

倭賊空軍肆虐記（四）

▲轟炸各屬慘狀

▲順德▼　昨拾日起　敵機乘月色朦朧　起機夜襲各地　自十日晚至十四晚　每晚均有　惟十五晚不聞敵機聲　故是晚未有施行燈火管制　又查前晚當敵機飛到大良時　全市燈火完全熄滅　敵機飛過　無法尋得目標　至是晚二時廿分　由東北面折回之敵機三架　飛抵大良時　在佩崗鄉上空低飛約千公尺左右　即擲下照明彈貳枚　似係向地下窺探者　該鄉人覩狀　以爲投擲炸彈　均驚惶失措　但仍持鎮靜　至敵機投下照明彈窺探後　即向唐家灣方面飛去　鄉人始就寢

▲花縣▼　拾三日上午十一時　敵機五架　由增城轉入粵路　在英德河頭沙口等處窺伺　投下炸彈三十餘枚　旋南飛折往從化　經瀝涌鄉上空時　該鄉適有農人陳盲陳何氏等二十餘人　在田間工作　敵機竟低飛掃射機槍百餘响　陳盲陳何氏夫妻二人當堂死於敵彈下　並傷四人　其餘在田間工作之農人　因逃避迅速不爲所害　又是日下午三時許　有日機兩架掠過順德南槎鄉時　適該鄉東約之晒布地　有人懸晒白布　壹日機低飛放槍掃射　復投二百磅炸彈一枚　幸不爆炸　事後鄉人掘起　彈上有日文貳行　未幾該兩日機折回　飛經該鄉村口　見有耕牛十餘頭　牧童紛紛走避　當堂被擊斃耕牛三頭　人[illegible]無恙　日機逞兇後　始南飛而去（未完）

●米價飛漲

鄉民改食猪糠

生活程度之高近年僅見

貧民絕食餓者時有發生

中山訊　縣屬三區各鄉　近以絲價暴跌　桑價昂貴　各鄉蠶戶對此極感困難　且連日米價狂漲　該區屬各鄉　每元僅購米至六斤餘　生活程度之高　爲近年所僅見　貧苦鄉民困絕食餓命者　時有發生　雖經該區當局盡力維持　亦無能爲力　現該區鄉鄉民多已改食猪糠及糙米碎云　至於三區近來地方治安　雖經該區當局維護着力　然據聞現有一帮歹徒　從江門方面匿于三區　似有企圖　現經該區人士查悉　報告主管機關嚴密注意　並飭屬加緊查緝云

美盛金舖舖舖舖

MEE SHING
109 Pender St. E. Vancouver, B.C.
Phone Sey. 9396L

十足金葉首飾
各廠大小鐘錶
各款眼鏡
代理開平明報
全年報費五元
五毛
司理鄧湛隆啓

義泰泰泰泰公司書莊

G. HIGH CO.
500 Main & 208 Pender St. E.
Vancouver, B.C. Canada

又有大帮新畫報到市

良友書報第135期	四毛
中華書報第63 64期	每期四毛
蘆溝橋事件畫刊	五毛
中英合璧京滬杭甬詳圖	五毛
中華新地圖	五毛
中華民國大地圖	壹元貳
湖北省形勢新圖	壹元
廣東省形勢新圖	壹元
廣州市馬路全圖	三毛五
袖珍英華字典	一元二五
中英對照華英四書	三元五
譚運厨書貳元五　黃彰章厨書	五元五
華英對照戰時特刊第一至第四期	每期一毛
新寧雜誌毛半　華僑雜誌	毛半
探海燈叁張一毛　香港循環報	一毛

Y. Bing 1706½ 10 th Ave. Regina, Sask. Can.

迭据無力備足藥價之函極多情實可憫茲幸商准告白等費畧廉援助以故減收六九折俾得甘露同沾但每次不得購過三料

▲信者得救

▲求子未得者注意　▲[illegible]弱小者注意　▲男女心痛者注意

▲整軍經武丸每料銀四元　此丸滋陰種子助人身体發育使生殖器幹永遠雄偉夢遺滑精最效誠人類之救星也

▲遠ゝ心痛茶每劑銀四元　此茶專治老幼新舊心痛若於痛作叫苦時服之收效尤速限壹劑斷根

序述製藥緣起　加拿大[illegible]懷仁氏余高祖父嘗從張永鳴大師習醫與於江西登日召至巡撫衙論圖偶談及醫事得巡撫示此祖傳秘方屢試屢效活人無算余心存濟世非是藉此圖利不然則黃六市井之流製藥多種信口雌黃僞騰萬能無病不愈此全一俗語謂雷公打死都能救返生）豈不是發財捷徑何必偏製貳種想明達君子當必大悟矣　本氏此次回加重作藥物普舉由祖國備辦鮮明生藥加工配製其效特速至中農先牛諸藥勢雖繁顯轉出壽同春大藥房繼辦茲獨一貫本氏在海外廿餘年原有此貳種良藥行世購藥者請先寄銀單包支郵費COD不受如付出國仍照老例按址直達可免過稅之煩

貳料五元向無代理以資慎重尚維亮察

奇異 藥水

奇異藥水擅治心痛胃痛氣痛肚痛牙痛頭痛腰痛背痛骨痛風濕瘡科皮膚感冒跌打腫痰傷風感冒飽滯脹悶嘔疴水瀉中風中痰中暑中毒危險急症可食可搽限五分鐘見效

奇異藥水每罇價目　大號七毛五　二號四毛五　三號一毛五

雲哥華代理處　金利源　輔行　廣萬生　廣裕隆　活生藥行　中華藥房　福星藥房

五洲大藥房總代理
ENG CHOW CO.
104 E. Pender St Vancouver, B.C.

裕綸德記行發發發發所所所所

YEE LUN ARK KEE LTD.
534-6 Fisgard St. Victoria, B.C. Canada
P.O. Box 1155 Phone Empire 1631

救國勿忘　振興國貨　本號大宗　油米雜貨　志在推銷　特別平沽　行情印便　函索即寄　總代理　胡耀之濕毒膏　發行零沽　無任歡迎

雲高華埠　白羊樓書庄

Bok Young Low Book Shop
90 Pender St E.
Vancouver, B.C.

所有書籍　大廉價八折　包醫斷根白濁葯水　每罇四元　目錄印備函索即奉

▲接整水喉

本號承接修整水喉并裝冷熱水喉電燈自來火等件自備大車裝載各樣器具到門修整甚爲利便并以廉價相就華友光顧由喊線通知從速應命

▲喊線矢磨三九貳九

D. Drummond
207A Pender St. E.
Vancouver, B.C. Phone Sey. 3929

▲住家喊線 Fair. 3445Y

地布杭文披露

天厨味精

可憐天下父母心！
小寶寶胃口不好飲食少進父母們十分憂慮「味精」是調味鮮粉滋養豐富任何食品略加少許立覺鮮美非常開胃加餐功效偉大願天下父母們一致採用天厨味精增進兒童食量助長發育

國貨調味粉　味精先發明

可以助食慾　可以補我身

上海天厨味精製造廠股份有限公司出品

加拿大總經理

輔行雜貨公司
FOO HUNG COMPANY LTD.

129-131 Pender St. E. Phone Sey. 3440 Vancouver, B.C.

買紙料者注意

本公司常有各種紙料齊備如包物紙廁紙繩仔信皮紙筆墨及學校用品華友光顧請留意焉

Columbia Paper Co.
Vancouver, Victoria.

哥林比亞紙公司謹啓

墨杞云麵包公司

McGAVINS BUTTER KRUST BREAD
MADE PURELY FOR - YOU
Phone 28131　10642--100th St
EDMONTON, ALTA.

本公司創立多年專製最靚麵包及各色餅食貨真價實久已馳名並在加拿大各大商埠增設支店數十間華友光顧無任歡迎茲將加西有本公司支店之各埠畧列于後

舞市阻　点間頓　雲高華　卡技利　域多利　列必珠　沙市加寸　波爾頓

駐点城總公司啓

△二埠達權社民國廿七年職員

社長	李來百	李焯偉
議長	蔣會可	李大立
書記	李奕仍	黃連
交際	陳履權	黃石安
財政	蘇杜儀	李漢
監督	李聖創	羅壽
宣傳	余毓運	梁灼南
核數	黃禮富	宋昭懋
催收	梁廷袞	羅星全
調查	余積和	李來仟
庶務	張明滉	劉希鑾
紐尾路壟埠書記	林文合	譚煜

評議員

林立權　黃鉅　區育學　葉崇義

葉文選　林三和　梁都　宋華修

宋華達　吳錦昌　雷維碩　譚文廣

易都　梁華長

▲尾利慎血致公堂廿七年職員表

正會長	洪昌	關崇駿	
正書記	關榮國	李振	
正外交	吳沛霖	梁標	
正監督	方榮	關昌國	
財政部	關國就	關崇進	
催收員	張培振	黃洪光	
核數員	關崇和	關章	
庶務員	麥水	李滿興	
正議長	張椿宏	張林潤	
評議員	張杞梓	關國雅	關崇海
	馬整	胡寬銘	張椿洽
	張晃濯	胡王	張炳聲
	梁瓊芳	關仲寧	黃希堯
	梁坤	李汝洪	張錫松
	張文裕	張進廷	黃成
	關煜勳	梁金海	關勳協